

勞碌作工的果效及積儋財寶在天上

太 6:19 不要為自己積儋財寶在地上、地上有蟲子咬、能鏽壞、也有賊挖窟窿來偷。

太 6:20 只要積儋財寶在天上、天上沒有蟲子咬、不能鏽壞、也沒有賊挖窟窿來偷。

太 6:21 因為你的財寶在那裡、你的心也在那裡。

路 9:23 耶穌又對眾人說、若有人要跟從我、就當捨己、天天背起他的十字架來、跟從我。

路 9:24 因為凡要救自己生命的、〔生命或作靈魂下同〕必喪掉生命。凡為我喪掉生命的、必救了生命。

路 9:25 人若賺得全世界、卻喪了自己、賠上自己、有甚麼益處呢。

約 12:24 我實實在在的告訴你們、一粒麥子不落在地裡死了、仍舊是一粒。若是死了、就結出許多子粒來。

約 12:25 愛惜自己生命的、就喪失生命。在這世上恨惡自己生命的、就要保守生命到永生。

約 12:26 若有人服事我、就當跟從我。我在那裡、服事我的人、也要在那裡。若有人服事我、我父必尊重他。

林前 15:57 感謝神、使我們藉著我們的主耶穌基督得勝。

林前 15:58 所以我親愛的弟兄們、你們務要堅固不可搖動、常常竭力多作主工、因為知道你們的勞苦、

Faithful Laborers and Treasures in Heaven

Matthews 6: 19 "Do not lay up for yourselves treasures on earth, where moth and rust destroy and where thieves break in and steal, 20 but lay up for yourselves treasures in heaven, where neither moth nor rust destroys and where thieves do not break in and steal. 21 For where your treasure is, there your heart will be also.

Luke 9:23 And he said to all, "If anyone would come after me, let him deny himself and take up his cross daily and follow me. 24 For whoever would save his life will lose it, but whoever loses his life for my sake will save it. 25 For what does it profit a man if he gains the whole world and loses or forfeits himself?

John 12:24 Truly, truly, I say to you, unless a grain of wheat falls into the earth and dies, it remains alone; but if it dies, it bears much fruit. 25 Whoever loves his life loses it, and whoever hates his life in this world will keep it for eternal life. 26 If anyone serves me, he must follow me; and where I am, there will my servant be also. If anyone serves me, the Father will honor him.

1 Corinthians 15: 57 But thanks be to God, who gives us the victory through our Lord Jesus Christ. 58 Therefore, my beloved brothers, be steadfast, immovable, always abounding in the work of the Lord, knowing that in the Lord your

在主裡面不是徒然的。

labor is not in vain.

詩 39:4 耶和華阿、求你叫我曉得我身之終、我的壽數幾何、叫我知道我的生命不長。

Psalm 39: 4 "O Lord, make me know my end and what is the measure of my days; let me know how fleeting I am!

詩 39:5 你使我的年日、窄如手掌。我一生的年數、在你面前、如同無有。各人最穩妥的時候、真是全然虛幻。

5 Behold, you have made my days a few handbreadths, and my lifetime is as nothing before you.

詩 39:6 世人行動實係幻影。他們忙亂、真是枉然。積蓄財寶、不知將來有誰收取。

Surely all mankind stands as a mere breath!

6 Surely a man goes about as a shadow! Surely for nothing they are in turmoil; man heaps up wealth and does not know who will gather!

詩 39:7 主阿、如今我等甚麼呢。我的指望在乎你。

7 "And now, O Lord, for what do I wait? My hope is in you.

箴 15:6 義人家中、多有財寶。惡人得利、反受擾害。

Proverb 15:6 In the house of the righteous there is much treasure, but trouble befalls the income of the wicked. 7 The lips of the wise spread knowledge; not so the hearts of fools.

箴 15:7 智慧人的嘴、播揚知識。愚昧人的心、並不如此。

箴 15:16 少有財寶、敬畏耶和華、強如多有財寶、煩亂不安。

16 Better is a little with the fear of the Lord than great treasure and trouble with it. 17 Better is a dinner of herbs where love is than a fattened ox and hatred with it.

箴 15:17 喫素菜、彼此相愛、強如喫肥牛、彼此相恨。

傳 5:18 我所見為善為美的、就是人在神賜他一生的日子喫喝、享受日光之下勞碌得來的好處。因為這是他的分。

Ecclesiastes 5:18 Behold, what I have seen to be good and fitting is to eat and drink and find enjoyment in all the toil with which one toils under the sun the few days of his life that God has given him, for this is his lot.

傳 5:19 神賜人資財豐富、使他能以喫用、能取自己的分、在他勞碌中喜樂。這乃是神的恩賜。

傳 5:20 他不多思念自己一生的年日。因為神應他的心使他喜樂。

傳 5:12 勞碌的人、不拘喫多喫少、睡得香甜。富足人的豐滿、卻不容他睡覺。

傳 5:13 我見日光之下、有一宗大禍患、就是財主積存資財、反害自己。

傳 5:14 因遭遇禍患、這些資財就消滅。那人若生了兒子、手裡也一無所有。

傳 5:15 他怎樣從母胎赤身而來、也必照樣赤身而去。他所勞碌得來的、手中分毫不能帶去。

傳 5:16 他來的情形怎樣、他去的情形也怎樣。這也是一宗大禍患。他為風勞碌有甚麼益處呢。

傳 5:17 並且他終身在黑暗中喫喝、多有煩惱、又有病患嘔氣。

約 9:4 趁著白日、我們必須作那差我來者的工。黑夜將到、就沒有人能作工了。

約 9:5 我在世上的時候、是世上的光。

羅 12:11 殷勤不可懶惰。要心裡火熱。常常服事主。

19 Everyone also to whom God has given wealth and possessions and power to enjoy them, and to accept his lot and rejoice in his toil—this is the gift of God. 20 For he will not much remember the days of his life because God keeps him occupied with joy in his heart.

12 Sweet is the sleep of a laborer, whether he eats little or much, but the full stomach of the rich will not let him sleep.

13 There is a grievous evil that I have seen under the sun: *riches were kept by their owner to his hurt*, 14 and those riches were lost in a bad venture. And he is father of a son, but he has nothing in his hand. 15 *As he came from his mother's womb he shall go again, naked as he came, and shall take nothing for his toil that he may carry away in his hand.* 16 *This also is a grievous evil: just as he came, so shall he go, and what gain is there to him who toils for the wind?* 17 *Moreover, all his days he eats in darkness in much vexation and sickness and anger.*

John 9: 3 **Jesus** answered, "It was not that this man sinned, or his parents, but that the works of **God** might be displayed in him. 4 **We must work the works of him who sent me while it is day; night is coming, when no one can work.** 5 **As long as I am in the world, I am the light of the world."**

Romans 12:11 Do not be slothful in zeal, be fervent in spirit, serve the Lord. 12 Rejoice in hope, be patient

羅 12:12 在指望中要喜樂。在患難中要忍耐。禱告要恆切。

in tribulation, be constant in prayer. 13 Contribute to the needs of the saints and seek to show hospitality.

路 16:19 有一個財主、穿著紫色袍和細麻布衣服、天天奢華宴樂。

路 16:20 又有一個討飯的、名叫拉撒路、渾身生瘡、被人放在財主門口、

路 16:21 要得財主桌子上掉下來的零碎充飢。並且狗來舐他的瘡。

路 16:22 後來那討飯的死了、被天使帶去放在亞伯拉罕的懷裡。財主也死了、並且埋葬了。

路 16:23 他在陰間受痛苦、舉目遠遠的望見亞伯拉罕、又望見拉撒路在他懷裡。

路 16:24 就喊著說、我祖亞伯拉罕哪、可憐我罷、打發拉撒路來、用指頭尖蘸點水、涼涼我的舌頭。因為我在這火焰裡、極其痛苦。

路 16:25 亞伯拉罕說、兒阿、你該回想你生前享過福、拉撒路也受過苦。如今他在這裡得安慰、你倒受痛苦。

路 16:26 不但這樣、並且在你我之間、有深淵限定、以致人要從這邊過到你們那邊、是不能的、要從那邊過到我們這邊、也是不能的。

Luke 16:19 "There was a rich man who was clothed in purple and fine linen and who feasted sumptuously every day. 20 And at his gate was laid a poor man named Lazarus, covered with sores, 21 who desired to be fed with what fell from the rich man's table. Moreover, even the dogs came and licked his sores. 22 The poor man died and was carried by the angels to Abraham's side. The rich man also died and was buried, 23 and in Hades, being in torment, he lifted up his eyes and saw Abraham far off and Lazarus at his side. 24 And he called out, 'Father Abraham, have mercy on me, and send Lazarus to dip the end of his finger in water and cool my tongue, for I am in anguish in this flame.' 25 But Abraham said, 'Child, remember that you in your lifetime received your good things, and Lazarus in like manner bad things; but now he is comforted here, and you are in anguish. 26 And besides all this, between us and you a great chasm has been fixed, in order that those who would pass from here to you may not be

路 16:27 財主說、我祖阿、既是這樣、求你打發拉撒路到我父家去。

路 16:28 因為我還有五個弟兄、他可以對他們作見證、免得他們也來到這痛苦的地方。

路 16:29 亞伯拉罕說、他們有摩西和先知的話、可以聽從。

路 16:30 他說、我祖亞伯拉罕哪、不是的。若有一個從死裡復活的、到他們那裡去的、他們必要悔改。

路 16:31 亞伯拉罕說、若不聽從摩西和先知的話、就是有一個從死裡復活的、他們也是不聽勸。

able, and none may cross from there to us.' 27 And he said, 'Then I beg you, father, to send him to my father's house—28 for I have five brothers—so that he may warn them, lest they also come into this place of torment.' 29 But Abraham said, 'They have Moses and the Prophets; let them hear them.' 30 And he said, 'No, father Abraham, but if someone goes to them from the dead, they will repent.' 31 He said to him, 'If they do not hear Moses and the Prophets, neither will they be convinced if someone should rise from the dead.'"

